Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Rolling Ducks of War a	NCE
CLUB 2	Dzos Volants	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Gletterens	Date / Datum / Date / Data	20.12.2016
Start / Beginn / Début / Inizio	19:11	End / Ende / Fin / Fine	20:56
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVC165		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	24

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2917	BLANC Jérome	
Official scorer / Marqueur	2297	ROCHETTE Raphaël	
Referee 1 / Arbitre 1	9101	POULICHET Vincent	
Referee 2 / Arbitre 2			
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	11	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	8	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	25	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Rolling Ducks of War a

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Rolling Ducks of War a

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
27	C	MOLL Thibaud				3174
10	A	SAPIN Maxime				3484
91	G	VAUCHER Kylian				16743
	G					
89		CHARDONNENS Mathias				2984
17		CLEMENT Shem				16762
40		DISERENS Luca				3718
3		KAMPFER Théo				3805
26		CRESSIER Romain				3647
94		RINGLI Victor				3827

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1900
	CHEVALLEY	Florian		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
01:54	40	17	1	46:38	27	89	21
07:47	89	26	2	52:15	89	40	22
12:44	26	27	3	54:52	26		23
15:31	89	91	4	55:08	89	3	24
16:29	27	89	5	59:08	89		25
18:06	89	27	6				
25:24	89	26	7				
25:30	89		8				
25:54	27	89	9				
26:31	40		10				
26:50	89	3	11				
27:18	26		12				
28:36	27	3	13				
33:56	26	89	14				
35:10	27	10	15				
36:10	26		16				
38:18	89	26	17				
40:33	89		18				
42:16	89		19				
44:52	89		20	TOTAL			25

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
03:56	10	2	05:29	H
33:04	27	2	35:04	H
50:03	10	2	52:03	I
TOTAL			6 min	

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
28	C	SOTTAZ Nathan				3160
19	A	REGUEIRO Julian				3166
1	G	SOTTAZ Dylan				3461
	G					
25		BONVIN Mathis				4054
14		LAMBERT Yan				3814
51		GENTIZON Adrien				3499
97		BAUDIN Bastian				3815
37		CHASSOT Loïc				3812

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	2634
	RÜTTIMANN	Jonathan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
05:29	28	14	1				
52:34	28	14	2				
54:20	28	25	3				
				TOTAL			3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
11:19	28	2	12:44	I
15:01	37	2	15:31	H
30:18	51	2	32:18	B2
TOTAL			6 min	